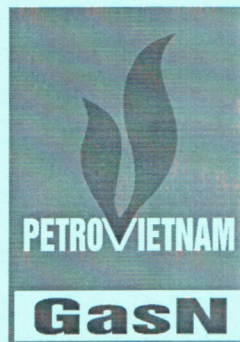


**TỔNG CÔNG TY KHÍ VIỆT NAM - CTCP**  
**CÔNG TY CỔ PHẦN KINH DOANH KHÍ HOÁ LỎNG MIỀN BẮC**

**Địa chỉ: Tầng 11- toà nhà Viện Dầu Khí, 173 Trung Kính – Hà Nội**

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH HỢP NHẤT**  
**QUÝ II/2014**



**Bao gồm:**

- 1- Bảng cân đối kế toán
- 2- Báo cáo kết quả kinh doanh
- 3- Báo cáo lưu chuyển tiền tệ
- 4- Bản thuyết minh báo cáo tài chính

Năm 2014

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**  
QUÍ II NĂM 2014

Đơn vị tính: đồng

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	30/06/2014	01/01/2014
<b>A. Tài sản ngắn hạn (100=110+120+130+140)</b>	<b>100</b>		<b>891,437,229,316</b>	<b>898,143,733,502</b>
<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>110</b>		<b>151,120,253,355</b>	<b>66,024,921,707</b>
1. Tiền	111	V.01	36,810,253,355	38,824,921,707
2. Các khoản tương đương tiền	112		114,310,000,000	27,200,000,000
<b>II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>120</b>	<b>V.02</b>	<b>11,200,000,000</b>	-
1. Đầu tư ngắn hạn	121		11,200,000,000	
2. Đầu tư ngắn hạn khác	128		-	-
3. Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư ngắn hạn	129		-	-
<b>III. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	<b>130</b>		<b>597,174,554,610</b>	<b>694,197,211,753</b>
1. Phải thu của khách hàng	131		542,492,888,235	630,972,540,177
2. Trả trước cho người bán	132		40,761,474,981	44,285,764,528
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		-	
4. Các khoản phải thu khác	135	V.03	14,473,284,543	20,159,861,421
5. Dự phòng các khoản phải thu khó đòi	139		(553,093,149)	(1,220,954,373)
<b>IV. Hàng tồn kho</b>	<b>140</b>		<b>93,738,908,280</b>	<b>108,309,208,818</b>
1. Hàng tồn kho	141	V.04	93,738,908,280	112,783,411,924
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149		-	(4,474,203,106)
<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>150</b>		<b>38,203,513,071</b>	<b>29,612,391,224</b>
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151		3,426,756,714	4,773,357,873
2. Thuế giá trị gia tăng được khấu trừ	152		30,257,443,414	20,111,301,020
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	154	V.05	502,453,048	376,201,680
4. Tài sản ngắn hạn khác	158		4,016,859,895	4,351,530,651
<b>B. Tài sản dài hạn (200 = 210 + 220 + 240 + 240)</b>	<b>200</b>		<b>568,682,993,075</b>	<b>564,250,045,997</b>
<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>210</b>		-	-
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211		-	-
2. Vốn kinh doanh ở đơn vị phụ thuộc	212		-	-
3. Phải thu nội bộ dài hạn	213	V.06	-	-
4. Phải thu dài hạn khác	218	V.07	-	-
5. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi	219		-	-
<b>II. Tài sản cố định</b>	<b>220</b>	<b>V.08</b>	<b>288,918,215,746</b>	<b>278,617,918,093</b>
<b>1. TSCĐ hữu hình</b>	<b>221</b>		<b>226,433,338,319</b>	<b>235,507,039,955</b>
- Nguyên giá	222		368,871,139,979	366,705,721,719
- Giá trị hao mòn lũy kế	223		(142,437,801,660)	(131,198,681,764)
<b>2. TSCĐ thuê tài chính</b>	<b>224</b>	<b>V.09</b>	-	-
- Nguyên giá	225		-	-
- Giá trị hao mòn lũy kế	226		-	-
<b>3. TSCĐ vô hình</b>	<b>227</b>	<b>V.10</b>	<b>2,723,996,321</b>	<b>2,804,720,637</b>
- Nguyên giá	228		3,809,046,456	3,809,046,456
- Giá trị hao mòn lũy kế	229		(1,085,050,135)	(1,004,325,819)
<b>4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang</b>	<b>230</b>	<b>V.11</b>	<b>59,760,881,106</b>	<b>40,306,157,501</b>
<b>III. Bất động sản đầu tư</b>	<b>240</b>	<b>V.12</b>	-	-

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	30/06/2014	01/01/2014
- Nguyên giá	241		-	
- Giá trị hao mòn lũy kế	242		-	
<b>IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>250</b>		<b>10,000,000,000</b>	<b>10,000,000,000</b>
1. Đầu tư vào công ty con	251		-	
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		-	
3. Đầu tư dài hạn khác	258	V.13	35,000,000,000	35,000,000,000
4. Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	259		(25,000,000,000)	(25,000,000,000)
<b>V. Tài sản dài hạn khác</b>	<b>260</b>		<b>269,764,777,329</b>	<b>275,632,127,904</b>
1. Chi phí trả trước dài hạn	261	V.14	269,604,475,697	275,431,528,778
2. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	262	V.21	-	
3. Tài sản dài hạn khác	268		160,301,632	200,599,126
<b>Tổng cộng tài sản (270 = 100 + 200)</b>	<b>270</b>		<b>1,460,120,222,391</b>	<b>1,462,393,779,499</b>
<b>Nguồn vốn</b>			-	
<b>A. Nợ phải trả (300 = 310 + 330)</b>	<b>300</b>		<b>1,086,502,646,470</b>	<b>1,051,303,552,965</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>	<b>310</b>		<b>993,870,891,105</b>	<b>951,292,248,663</b>
1. Vay và nợ ngắn hạn	311	V.15	396,818,663,878	263,415,091,649
2. Phải trả cho người bán	312		562,601,388,803	650,088,574,939
3. Người mua trả tiền trước	313		4,599,452,310	7,944,978,043
4. Thuế và các khoản phải nộp nhà nước	314	V.16	2,675,717,136	4,760,851,623
5. Phải trả người lao động	315		7,602,884,800	12,577,152,832
6. Chi phí phải trả	316	V.17	1,615,548,444	1,821,959,091
7. Phải trả nội bộ	317		-	
8. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây	318		-	
9. Các khoản phải trả, phải nộp khác	319	V.18	17,957,235,734	10,683,640,486
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	320		-	
11. Quỹ khen thưởng, phúc lợi	323		-	
<b>II. Nợ dài hạn</b>	<b>330</b>		<b>92,631,755,365</b>	<b>100,011,304,302</b>
1. Phải trả dài hạn người bán	331		-	
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332	V.19	-	
3. Phải trả dài hạn khác	333		92,220,940,746	99,516,194,976
4. Vay và nợ dài hạn	334	V.20	-	-
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335	V.21	-	
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336		-	
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337		410,814,619	495,109,326
<b>B. Vốn chủ sở hữu (400 = 410 + 430)</b>	<b>400</b>	<b>V.22</b>	<b>372,958,292,975</b>	<b>410,633,765,417</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>410</b>		<b>372,958,292,975</b>	<b>410,633,765,417</b>
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411		277,198,500,000	277,198,500,000
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		19,717,060,000	19,717,060,000
3. Vốn khác của chủ sở hữu	413		-	
4. Cổ phiếu ngân quỹ	414		-	
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415		-	
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		-	
7. Quỹ đầu tư phát triển	417		83,412,309,852	83,412,309,852
8. Quỹ dự phòng tài chính	418		412,309,852	412,309,852
9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419		-	
10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	420		(7,781,886,729)	29,893,585,713
11. Nguồn vốn đầu tư XDCB	421		-	

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	30/06/2014	01/01/2014
<b>II. Nguồn kinh phí, quỹ khác</b>	<b>430</b>		-	-
1. Nguồn kinh phí	432	V.23	-	-
2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	433		-	-
<b>C. Lợi ích cổ đông thiểu số</b>	<b>439</b>		659,282,946	456,461,117
<b>Tổng cộng nguồn vốn (440 = 300 + 400)</b>	<b>440</b>		<b>1,460,120,222,391</b>	<b>1,462,393,779,499</b>
<b>Các chỉ tiêu ngoài bảng cân đối kế toán</b>	<b>000</b>		-	-
1. Tài sản thuê ngoài	N01			
2. Vật tư hàng hoá nhận giữ hộ, nhận gia công	N02			
3. Hàng hoá nhận bán hộ, nhận ký gửi	N03			
4. Nợ khó đòi đã xử lý	N04			
5. Ngoại tệ các loại	N05			
6. Dự toán chi sự nghiệp, dự án	N06			

Hà Nội ngày 14 tháng 8 năm 2014

Người lập biểu

Kế toán trưởng

Giám đốc

*Chv*  
Hoàng T. Thủy Chi

*[Handwritten signature]*



*Trần Trọng Hữu*

**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG SẢN XUẤT KINH DOANH**  
QUÍ II NĂM 2014

Đơn vị tính: đồng

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết minh	Quý này		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
<b>1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>	<b>01</b>	<b>VI.25</b>	<b>1,054,291,340,049</b>	<b>873,229,318,384</b>	<b>2,099,046,191,068</b>	<b>1,885,368,931,749</b>
2. Các khoản giảm trừ	02		-	677,833,636	-	677,833,636
<b>3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (10 = 1 - 2)</b>	<b>10</b>		<b>1,054,291,340,049</b>	<b>872,551,484,748</b>	<b>2,099,046,191,068</b>	<b>1,884,691,098,113</b>
4. Giá vốn hàng bán	11	VI.27	978,558,827,693	801,573,144,699	1,984,590,370,665	1,743,292,384,880
<b>5. Lợi nhuận gộp bán hàng và cung cấp dịch vụ (20 = 10 - 11)</b>	<b>20</b>		<b>75,732,512,356</b>	<b>70,978,340,049</b>	<b>114,455,820,403</b>	<b>141,398,713,233</b>
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	VI.26	1,101,474,067	2,009,480,708	1,612,827,941	2,950,122,317
7. Chi phí tài chính	22	VI.28	3,621,640,080	7,082,487,403	8,474,604,823	15,856,291,060
- Trong đó: Lãi vay phải trả	23		3,091,802,839	2,457,084,695	7,491,108,658	10,888,135,589
8. Chi phí bán hàng	24		46,206,762,947	44,452,692,763	90,166,452,696	85,525,399,443
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25		13,442,553,621	11,983,217,977	25,559,589,097	24,835,963,053
<b>10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh {30 = 20 + (21 - 22) - (24 + 25)}</b>	<b>30</b>		<b>13,563,029,775</b>	<b>9,469,422,614</b>	<b>(8,131,998,272)</b>	<b>18,131,181,994</b>
11. Thu nhập khác	31		199,438,894	604,604,754	448,776,691	897,202,048
12. Chi phí khác	32		4,570,041	47,701,900	22,152,717	300,108,421
13. Lợi nhuận khác (40 = 31 - 32)	40		194,868,853	556,902,854	426,623,974	597,093,627
<b>14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế (50 = 30 + 40)</b>	<b>50</b>		<b>13,757,898,628</b>	<b>10,026,325,468</b>	<b>(7,705,374,298)</b>	<b>18,728,275,621</b>
16. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	VI.30	1,475,200,221	2,316,178,189	1,475,200,221	4,590,424,077
17. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52	VI.30	-	-	-	-
<b>18. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp (60 = 50 - 51 - 52)</b>	<b>60</b>		<b>12,282,698,407</b>	<b>7,710,147,279</b>	<b>(9,180,574,519)</b>	<b>14,137,851,544</b>
19. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	70		-	-	-	-

Hà Nội ngày 14 tháng 8 năm 2014

Người lập biểu

Kế toán trưởng

Giám đốc

*Ch*

Hoàng T. Thủy Chi

*[Signature]*



*[Signature]*  
Trần Trọng Hữu

**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ**  
QUÍ II NĂM 2014

Đơn vị tính: đồng

Chi tiêu	Mã số	Thuyết t	Quý này		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
<b>I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>						
1. Lợi nhuận trước thuế	01		13,757,898,628	10,026,325,468	(7,705,374,298)	18,728,275,621
<b>2. Điều chỉnh cho các khoản</b>			-			
- Khấu hao tài sản cố định	02		6,278,089,104	5,516,928,005	11,319,844,212	11,252,722,142
- Các khoản dự phòng	03		(5,142,064,330)	521,080,040	(5,142,064,330)	521,080,040
- Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	04		452,304,524	137,832,704		(125,637,080)
- Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư	05		(1,623,253,241)	(873,312,951)	(1,612,827,941)	(2,824,485,237)
- Chi phí lãi vay	06		3,091,802,839	16,320,406,934	7,491,108,658	10,888,135,589
<b>3. Lợi nhuận kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động</b>	<b>08</b>		<b>16,814,777,524</b>	<b>31,649,260,200</b>	<b>4,350,686,301</b>	<b>38,440,091,075</b>
- Tăng, giảm các khoản phải thu	09		45,532,935,294	65,629,506,213	97,871,157,258	28,295,646,543
- Tăng, giảm hàng tồn kho	10		87,523,920,492	(26,969,322,509)	19,044,503,644	(41,758,855,629)
- Tăng, giảm các khoản phải trả (không kể lãi vay phải trả, thuế thu nhập phải nộp)	11		(130,942,555,419)	(113,574,470,448)	(126,467,356,962)	85,303,651,899
- Tăng, giảm chi phí trả trước	12		(302,959,900)	6,920,685,655	(2,723,771,272)	193,946,808
- Tiền lãi vay đã trả	13		(5,070,877,482)	(11,507,947,954)	(7,857,079,321)	(11,513,677,256)
- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	14		(792,191,834)	(1,537,470,006)	(3,420,999,116)	(7,433,164,486)
- Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	15		(339,961,921,484)	(446,895,120,280)		
- Tiền chi khác từ hoạt động kinh doanh	16		317,473,212,154	425,508,258,206	(223,100,000)	(224,000,000)
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>	<b>20</b>		<b>(9,725,660,655)</b>	<b>(70,776,620,923)</b>	<b>(19,425,959,468)</b>	<b>91,303,638,954</b>
<b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>			-	-		
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các TS dài hạn khác	21		8,525,665,980	1,697,555,055	(358,156,818)	(2,622,464,658)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	22		-	-		5,000,004
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	23		(11,200,000,000)	60,000,000,000	(11,200,000,000)	(200,000,000)
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	24		(40,000,000)	(41,000,000,000)		
5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	25		-	-		
6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	26		-	-		
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27		1,336,854,566	885,152,875	1,432,189,050	2,988,341,801
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>	<b>30</b>		<b>(1,377,479,454)</b>	<b>21,582,707,930</b>	<b>(10,125,967,768)</b>	<b>170,877,147</b>
<b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>			-	-		
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	31		887,171,575,092	-	887,171,575,092	232,849,726,654
mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành	32		(753,768,002,863)	-	(753,768,002,863)	(255,849,726,654)
3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được	33		(219,359,477,530)	166,849,726,654		
4. Tiền chi trả nợ gốc vay	34		200,015,091,649	(80,349,336,254)		
5. Tiền chi trả nợ thuê tài chính	35		-	-		
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	36		(16,850,428,005)	26,500,390,400	(18,756,313,345)	(21,311,322,980)

Chỉ tiêu	Mã số	Thuyết	Quý này		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính	40		97,208,758,343	113,000,780,800	114,647,258,884	(44,311,322,980)
Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ (20+30+40)	50		86,181,438,468	63,806,867,807	85,095,331,648	47,163,193,121
Tiền và tương đương tiền đầu kỳ	60		64,938,814,887	53,364,657,675	66,024,921,707	70,008,332,361
(50+60+61)	70	31	151,120,253,355	117,171,525,482	151,120,253,355	117,171,525,482

Người lập

*Chị*  
Hoàng T. Thủy Chi

Kế toán trưởng

*Trần Trọng Hữu*

Hà Nội ngày 14 tháng 8 năm 2014

Giám đốc



*Trần Trọng Hữu*

**BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**  
 QUÝ II NĂM 2014

Đơn vị tính: đồng

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
<b>I- Đặc điểm hoạt động của doanh nghiệp</b>		-
1- Hình thức sở hữu vốn: Cổ phần	-	-
2- Lĩnh vực kinh doanh: khí hoá lỏng	-	-
3- Ngành nghề kinh doanh	-	-
4- Đặc điểm hoạt động của doanh nghiệp trong năm tài chính có ảnh hưởng đến báo cáo tài chính	-	-
	-	-
<b>II- Niên độ kế toán, đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán</b>	-	-
1- Niên độ kế toán (bắt đầu từ ngày: 01/01 kết thúc vào ngày: 31/12)	-	-
2- Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán; đồng VN (VND)	-	-
	-	-
<b>III- Chuẩn mực và Chế độ kế toán áp dụng</b>	-	-
1- Chế độ kế toán áp dụng: theo quyết định 15/BTC ban hành ngày 20/03/2007	-	-
2- Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán; có	-	-
3- Hình thức kế toán áp dụng: Kế toán máy	-	-
<b>V- Các chính sách kế toán áp dụng</b>	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận chênh lệch đánh giá lại tài sản.	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận chênh lệch tỷ giá.	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận lợi nhuận chưa phân phối; theo CĐ kế toán và luật thuế TNDN hiện hành	-	-
	-	-
1- Nguyên tắc ghi nhận các khoản tiền và các khoản tương đương tiền.	-	-
Phương pháp chuyển đổi các đồng tiền khác ra đồng tiền sử dụng trong kế toán.	-	-
	-	-
2- Nguyên tắc ghi nhận hàng tồn kho:	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận hàng tồn kho;	-	-
- Phương pháp tính giá trị hàng tồn kho; bình quân gia quyền	-	-
- Phương pháp hạch toán hàng tồn kho; kê khai thường xuyên	-	-
- Phương pháp lập dự phòng giảm giá hàng tồn kho.	-	-
	-	-
3- Nguyên tắc ghi nhận và khấu hao TSCĐ và bất động sản đầu tư:	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận TSCĐ (hữu hình, vô hình, thuê tài chính); theo giá gốc	-	-
- Phương pháp khấu hao TSCĐ (hữu hình, vô hình, thuê tài chính): đường thẳng	-	-
	-	-
4- Nguyên tắc ghi nhận và khấu hao bất động sản đầu tư	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận bất động sản đầu tư;	-	-
- Phương pháp khấu hao bất động sản đầu tư.	-	-



Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
	-	-
5- Nguyên tắc ghi nhận các khoản đầu tư tài chính:	-	-
- Các khoản đầu tư vào công ty con, công ty liên kết, vốn góp vào cơ sở kinh doanh đồng kiểm soát;	-	-
- Các khoản đầu tư chứng khoán ngắn hạn;	-	-
- Các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn khác;	-	-
- Phương pháp lập dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn, dài hạn.	-	-
	-	-
6- Nguyên tắc ghi nhận và vốn hóa các khoản chi phí đi vay:	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận chi phí đi vay;	-	-
- Tỷ lệ vốn hóa được sử dụng để xác định chi phí đi vay được vốn hóa trong kỳ;	-	-
	-	-
7- Nguyên tắc ghi nhận và vốn hóa các khoản chi phí khác:	-	-
- Chi phí trả trước;	-	-
- Chi phí khác;	-	-
- Phương pháp phân bổ chi phí trả trước ; theo thời gian	-	-
- Phương pháp và thời gian phân bổ lợi thế thương mại.	-	-
	-	-
8- Nguyên tắc ghi nhận chi phí phải trả.	-	-
	-	-
9- Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận các khoản dự phòng phải trả.	-	-
	-	-
10- Nguyên tắc ghi nhận vốn chủ sở hữu:	-	-
- Nguyên tắc ghi nhận vốn đầu tư của chủ sở hữu, thặng dư vốn cổ phần, vốn khác của chủ sở hữu.	-	-
<b>11- Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận doanh thu:</b>	-	-
- Doanh thu bán hàng; hoá đơn bán hàng hàng tháng	-	-
- Doanh thu cung cấp dịch vụ; hoá đơn bán hàng hàng tháng	-	-
- Doanh thu hoạt động tài chính;	-	-
- Doanh thu hợp đồng xây dựng.	-	-
	-	-
<b>12- Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí tài chính.</b>	-	-
	-	-
<b>13- Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành, chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại.</b>	-	-
	-	-
<b>14- Các nghiệp vụ dự phòng rủi ro hối đoái.</b>	-	-
	-	-
<b>15- Các nguyên tắc và phương pháp kế toán khác.</b>	-	-
	-	-
V- Thông tin bổ sung cho các khoản mục trình bày trong Bảng cân đối kế toán	-	-
	-	-
<b>01- Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>151,120,253,355</b>	<b>117,171,525,482</b>
- Tiền mặt	4,492,689,549	4,265,780,012

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
- Tiền gửi ngân hàng	32,317,563,806	94,355,745,470
- Các khoản tương đương tiền	114,310,000,000	18,550,000,000
	-	
<b>02- Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn:</b>	<b>11,200,000,000</b>	<b>200,000,000</b>
- Chứng khoán đầu tư ngắn hạn	-	
- Đầu tư ngắn hạn khác	11,200,000,000	200,000,000
<b>03- Các khoản phải thu ngắn hạn khác</b>	<b>14,473,284,543</b>	<b>7,580,610,664</b>
- Tiền lãi dự thu	279,333,335	50,666,667
- Phải thu về cổ tức và lợi nhuận		
- Phải thu người lao động	-	
- Phải thu khác	14,193,951,208	7,529,943,997
- Ký quỹ mở thư tín dụng NK	-	
- Dự phòng các khoản phải thu khó đòi	(553,093,149)	(2,394,214,698)
	-	
<b>04- Hàng tồn kho</b>	<b>93,738,908,280</b>	<b>104,372,449,861</b>
- Hàng mua đang đi trên đường	21,513,021,547	
- Nguyên liệu, vật liệu	4,485,021,435	2,482,162,664
- Công cụ, dụng cụ	9,249,088,042	11,111,156,149
- Chi phí SX, KD dở dang	2,656,792,720	930,836,196
- Thành phẩm	-	
- Hàng hóa	54,255,202,501	89,848,294,852
- Hàng gửi đi bán	1,579,782,035	
- Hàng hoá kho bảo thuế	-	
- Hàng hoá bất động sản	-	
	-	
* Giá trị ghi sổ của hàng tồn kho dùng để thế chấp, cầm cố đảm bảo các khoản nợ phải trả:.....	-	
* Giá trị hoàn nhập dự phòng giảm giá hàng tồn kho trong năm:.....	-	
* Các trường hợp hoặc sự kiện dẫn đến phải trích thêm hoặc hoàn nhập dự phòng giảm giá hàng tồn kho: .....	-	
	-	
<b>05- Thuế và các khoản phải thu Nhà nước</b>	<b>502,453,048</b>	<b>209,313,586</b>
- Thuế thu nhập doanh nghiệp nộp thừa		
- .....	-	
- Các khoản khác phải thu Nhà nước:	502,453,048	209,313,586
	-	
<b>06- Phải thu dài hạn nội bộ</b>	-	-
- Cho vay dài hạn nội bộ	-	
- .....	-	
- Phải thu dài hạn nội bộ khác	-	
	-	
<b>07- Phải thu dài hạn khác</b>	-	-
- Ký quỹ, ký cược dài hạn		
- Phải thu dài hạn khác	-	
	-	
<b>8. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>4,016,859,895</b>	<b>3,231,355,661</b>
- Tạm ứng cho CBCNV	3,284,035,811	1,677,482,008

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
- Ký quỹ cho hàng nhập khẩu	9,319,236	584,619,236
- Khác	723,504,848	969,254,417
<b>11- Chi phí xây dựng cơ bản dở dang</b>	<b>59,760,881,106</b>	<b>39,247,472,886</b>
- Tổng số chi phí XDCB dở dang:	59,760,881,106	39,247,472,886
- Chi phí KTCB khác		
	-	
<b>13- Đầu tư dài hạn khác:</b>	<b>35,000,000,000</b>	<b>35,000,000,000</b>
- Ủy thác đầu tư	-	
- Góp vốn Cty CP phân phối khí thấp áp	-	
- Góp vốn cho Cty Xăng dầu Vũng Áng	10,000,000,000	10,000,000,000
- Góp vốn Cty CP đầu tư và tư vấn Tài chính DK	25,000,000,000	25,000,000,000
- Góp vốn Cty CP phát triển Gas đô thị	-	
- Góp vốn vào Cty CP hoá dầu quân đội	-	
	-	
<b>14- Chi phí trả trước dài hạn</b>	<b>269,604,475,697</b>	<b>286,591,578,968</b>
- Chi phí trả trước chờ phân bổ	269,604,475,697	286,591,578,968
	-	
<b>15- Vay và nợ ngắn hạn</b>	<b>396,818,663,878</b>	<b>220,000,000,000</b>
- Vay ngắn hạn	396,818,663,878	220,000,000,000
- Nợ dài hạn đến hạn trả	-	
	-	
<b>16- Thuế và các khoản phải nộp nhà nước</b>	<b>2,675,717,136</b>	<b>8,138,620,806</b>
- Thuế giá trị gia tăng	1,209,275,493	1,012,240,212
- Thuế tiêu thụ đặc biệt	-	-
- Thuế xuất, nhập khẩu	-	4,063,512,199
- Thuế thu nhập doanh nghiệp	1,286,982,114	2,164,524,931
- Thuế thu nhập cá nhân	171,102,039	888,985,974
- Thuế tài nguyên	-	-
- Thuế nhà đất và tiền thuê đất	-	-
- Các loại thuế khác	8,357,490	9,357,490
- Các khoản phí, lệ phí và các khoản phải nộp khác	-	-
	-	
<b>17- Chi phí phải trả</b>	<b>1,615,548,444</b>	<b>1,811,966,666</b>
- Trích trước chi phí tiền lương trong thời gian nghỉ phép	-	
- Phải trả công nhân viên	30,831,853	
- Phải trả cho các đơn vị nội bộ	1,584,716,591	1,811,966,666
	-	
	-	
<b>18- Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác</b>	<b>17,957,235,734</b>	<b>5,335,627,640</b>
- Tài sản thừa chờ giải quyết	822,285,552	
- Kinh phí công đoàn	78,434,542	
- Bảo hiểm xã hội	48,495,935	
- Bảo hiểm y tế+Bh THAT NGIEP	(39,680,167)	
- Phải trả về cổ phần hoá	-	
- Nhận ký quỹ, ký cược ngắn hạn	-	
- Doanh thu chưa thực hiện	-	
- Các khoản phải trả, phải nộp khác	17,047,699,872	5,335,627,640

Chi tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
	-	
<b>19- Phải trả dài hạn nội bộ</b>	-	-
- Phải trả dài hạn khác		
	-	
<b>20- Vay và nợ dài hạn</b>	-	<b>93,000,000,000</b>
a - Vay dài hạn	-	93,000,000,000
- Vay ngân hàng		93,000,000,000
- Vay đối tượng khác	-	
- Trái phiếu phát hành	-	
b - Nợ dài hạn	-	
- Thuê tài chính	-	
- Nợ dài hạn khác	-	
	-	
<b>21- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và thuế thu nhập hoãn lại phải trả</b>	-	
a - Tài sản thuế thu nhập hoãn lại:	-	
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ	-	
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản lỗ tính thuế chưa sử dụng	-	
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản ưu đãi tính thuế chưa sử dụng	-	
- Khoản hoàn nhập tài sản thuế thu nhập hoãn lại đã được ghi nhận từ các năm trước	-	
Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	-	
b - Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	-	
- Thuế thu nhập hoãn lại phải trả phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế	-	
- Khoản hoàn nhập thuế thu nhập hoãn lại phải trả đã được ghi nhận từ các năm trước	-	
- Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	-	
	-	
b - Chi tiết vốn đầu tư của chủ sở hữu	-	
- Vốn góp của Nhà nước(35,88%)	-	
- Vốn góp của các đối tượng khác(64,12%)	-	
- Thặng dư vốn cổ phần	-	
<b>Cộng</b>	-	-
* Giá trị trái phiếu đã chuyển thành cổ phiếu trong năm	-	
* Số lượng cổ phiếu quỹ:	-	
c - Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lợi nhuận	-	
- Vốn đầu tư của chủ sở hữu		
+ Vốn góp đầu năm	277,198,500,000	277,198,500,000
+ Vốn góp tăng trong năm		
+ Vốn góp giảm trong năm		
+ Vốn góp cuối năm	277,198,500,000	277,198,500,000
- Cổ tức, lợi nhuận đã chia	-	
d - Cổ tức	-	

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
- Cổ tức đã công bố sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm:	-	
+ Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu phổ thông:.....	-	
+ Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu ưu đãi:.....	-	
- Cổ tức của cổ phiếu ưu đãi lũy kế chưa được ghi nhận:.....	-	
	-	
đ - Cổ phiếu	-	
- Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	-	
- Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu phổ thông	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu ưu đãi		
- Số lượng cổ phiếu được mua lại	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu phổ thông	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu ưu đãi		
- Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu phổ thông	277,198,500	277,198,500
+ Cổ phiếu ưu đãi		
	-	-
* Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành:.....	277,198,500,000	277,198,500,000
e - Các quỹ của doanh nghiệp:		
- Quỹ đầu tư phát triển	83,412,309,852	83,412,309,852
- Quỹ dự phòng tài chính	412,309,852	412,309,852
- Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu		
	-	
	-	
* Mục đích trích lập và sử dụng các quỹ của doanh nghiệp	-	
	-	
g - Thu nhập và chi phí, lãi hoặc lỗ được ghi nhận trực tiếp vào Vốn chủ sở hữu theo qui định của các chuẩn mực kế toán cụ thể.	-	
	-	
	-	
23 - Nguồn kinh phí	-	
- Nguồn kinh phí được cấp trong năm	-	
- Chi sự nghiệp	-	
- <b>Nguồn kinh phí còn lại cuối năm</b>	-	
	-	
	-	
24- Tài sản thuê ngoài	-	
(1) - Giá trị tài sản thuê ngoài	-	
	-	
- <b>Tiền đặt cọc thuê văn phòng</b>	-	
(2) - Tổng số tiền thuê tối thiểu trong tương lai của hợp đồng thuê hoạt động tài sản không hủy ngang theo các thời hạn	-	
- Từ 1 năm trở xuống	-	
- Trên 1 năm đến 5 năm	-	
- Trên 5 năm	-	
	-	

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
VI- Thông tin bổ sung cho các khoản mục trình bày trong Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh	-	
	-	
<b>25 - Tổng doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ (Mã số 01)</b>	<b>1,054,291,340,049</b>	<b>873,229,318,384</b>
Trong đó:	-	-
- Doanh thu bán hàng	1,034,198,127,154	821,075,854,183
- Doanh thu cung cấp dịch vụ	20,093,212,895	52,153,464,201
- Doanh thu khác	-	
+ Doanh thu của hợp đồng xây dựng được ghi nhận trong kỳ;	-	
+ Tổng doanh thu lũy kế của hợp đồng xây dựng được ghi nhận đến thời điểm lập báo cáo tài chính;	-	
	-	
+ Doanh thu của hợp đồng xây dựng được ghi nhận trong kỳ;	-	
+ Tổng doanh thu lũy kế của hợp đồng xây dựng được ghi nhận đến thời điểm lập báo cáo tài chính;	-	
	-	
<b>26 - Các khoản giảm trừ doanh thu (Mã số 02)</b>	<b>-</b>	<b>677,833,636</b>
Trong đó:	-	
- Chiết khấu thương mại	-	
- Giảm giá hàng bán	-	
- Hàng bán bị trả lại	-	677,833,636
- Thuế GTGT phải nộp (phương pháp trực tiếp)	-	
- Thuế tiêu thụ đặc biệt	-	
- Thuế xuất khẩu	-	
	-	
<b>27 - Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ (Mã số 10)</b>	<b>1,054,291,340,049</b>	<b>872,551,484,748</b>
Trong đó:	-	
- Doanh thu thuần trao đổi sản phẩm, hàng hóa	1,034,198,127,154	820,398,020,547
- Doanh thu thuần trao đổi dịch vụ	20,093,212,895	52,153,464,201
- Doanh thu khác	-	-
	-	
<b>28 - Giá vốn hàng bán (Mã số 11)</b>	<b>978,558,827,693</b>	<b>801,573,144,699</b>
- Giá vốn của hàng hóa đã bán	975,955,054,917	771,522,196,888
- Giá vốn của thành phẩm đã bán	-	-
- Giá vốn của dịch vụ đã cung cấp	2,603,772,776	30,050,947,811
- Giá trị còn lại, chi phí nhượng bán, thanh lý của BĐS đầu tư đã bán	-	
- Chi phí kinh doanh Bất động sản đầu tư	-	
- Hao hụt, mất mát hàng tồn kho	-	
- Các khoản chi phí vượt mức bình thường	-	
- Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	-	
	-	
<b>29 - Doanh thu hoạt động tài chính (Mã số 21)</b>	<b>1,337,392,315</b>	<b>2,009,480,708</b>
- Lãi tiền gửi, tiền cho vay	1,101,474,067	1,109,480,708
- Lãi đầu tư trái phiếu, kỳ phiếu, tín phiếu	-	-
- Cổ tức, lợi nhuận được chia	-	900,000,000
- Lãi bán ngoại tệ	-	-
- Lãi chênh lệch tỷ giá đã thực hiện	-	

Chi tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
- Lãi chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện	-	-
- Lãi bán hàng trả chậm	-	-
- Doanh thu hoạt động tài chính khác	235,918,248	-
	-	-
<b>30 - Chi phí tài chính (Mã số 22)</b>	<b>3,621,640,080</b>	<b>7,082,487,403</b>
- Lãi tiền vay	3,091,802,839	2,457,084,695
- Chiết khấu thanh toán, lãi bán hàng trả chậm	-	-
- Lỗ do thanh lý các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn	-	-
- Lỗ bán ngoại tệ	-	-
- Lỗ chênh lệch tỷ giá đã thực hiện	529,837,241	4,586,797,324
- Lỗ chênh lệch tỷ giá chưa thực hiện	-	-
- Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư ngắn hạn, dài hạn	-	-
- Chi phí tài chính khác	-	38,605,384
	-	-
<b>31 - Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành (Mã số 51)</b>	<b>1,475,200,221</b>	<b>4,590,424,077</b>
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp tính trên thu nhập chịu thuế năm hiện hành	-	-
- Điều chỉnh chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp của các năm trước vào chi phí thuế thu nhập hiện hành năm nay	-	-
- Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành	1,475,200,221	4,590,424,077
	-	-
<b>32 - Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại (Mã số 52)</b>		
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời phải chịu thuế	-	-
- Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ việc hoàn nhập tài sản thuế thu nhập hoãn lại	-	-
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ	-	-
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ các khoản lỗ tính thuế và ưu đãi thuế chưa sử dụng	-	-
- Thu nhập thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại phát sinh từ việc hoàn nhập thuế thu nhập hoãn lại phải trả	-	-
- Tổng chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hoãn lại	-	-
	-	-
<b>33 - Chi phí sản xuất, kinh doanh theo yếu tố</b>	<b>59,649,316,568</b>	<b>56,435,910,740</b>
- Chi phí nguyên liệu, vật liệu		
- Chi phí nhân công	16,103,387,556	10,316,807,022
- Chi phí khấu hao tài sản cố định	5,338,280,220	5,682,144,270
- Chi phí dịch vụ mua ngoài	23,787,843,464	26,114,306,317
- Chi phí khác bằng tiền	744,224,370	2,963,068,005
- Chi phí công cụ dụng cụ	13,667,343,536	11,349,871,507
- Chi phí khác	8,237,422	9,713,619
	-	-
VII- Thông tin bổ sung cho các khoản mục trình bày trong Báo cáo lưu chuyển tiền tệ	-	-
	-	-

Chỉ tiêu	Quý này	
	Năm nay	Năm trước
<b>34- Các giao dịch không bằng tiền ảnh hưởng đến báo cáo lưu chuyển</b>	-	
a - Mua tài sản bằng cách nhận các khoản nợ liên quan trực tiếp hoặc thông qua nghiệp vụ cho thuê tài chính:	-	
- Mua doanh nghiệp thông qua phát hành cổ phiếu:	-	
- Chuyển nợ thành vốn chủ sở hữu:	-	
b - Mua và thanh lý công ty con hoặc đơn vị kinh doanh khác trong kỳ báo cáo.	-	
- Tổng giá trị mua hoặc thanh lý;	-	
- Phần giá trị mua hoặc thanh lý được thanh toán bằng tiền và các khoản tương đương tiền;	-	
- Số tiền và các khoản tương đương tiền thực có trong công ty con hoặc đơn vị kinh doanh khác được mua hoặc thanh lý;	-	
- Phần giá trị tài sản (Tổng hợp theo từng loại tài sản) và nợ phải trả không phải là tiền và các khoản tương đương tiền trong công ty con hoặc đơn vị kinh doanh khác được mua hoặc thanh lý trong kỳ.	-	
c - Trình bày giá trị và lý do của các khoản tiền và tương đương tiền lớn do doanh nghiệp nắm giữ nhưng không được sử dụng do có sự hạn chế của pháp luật hoặc các ràng buộc khác mà doanh nghiệp phải thực hiện	-	
	-	
	-	
<b>VIII- Những thông tin khác</b>	-	
1- Những khoản nợ tiềm tàng, khoản cam kết và những thông tin tài chính khác: .....	-	
2- Những sự kiện phát sinh sau ngày kết thúc kỳ kế toán năm: .....	-	
3- Thông tin về các bên liên quan: .....	-	
4- Trình bày tài sản, doanh thu, kết quả kinh doanh theo bộ phận (theo lĩnh vực kinh doanh hoặc khu vực địa lý) theo quy định của Chuẩn mực kế toán số 28 "Báo cáo bộ phận"(2): .....	-	
5- Thông tin so sánh (những thay đổi về thông tin trong báo cáo tài chính của các niên độ kế toán trước): .....	-	
6- Thông tin về hoạt động liên tục: .....	-	
7- Những thông tin khác. (3) .....	-	
	-	

Hà Nội ngày 14 tháng 8 năm 2014

Người lập

Kế toán trưởng

Giám đốc

*Chị*  
Hoàng T. Thủy Chi

*Lang*



*Trần Trọng Hữu*

C.P. 101